

叶衣观自在菩萨经

唐 不空译

叶衣观自在菩萨经

开府仪同三司特进试鸿胪卿肃国公食邑三千户赐紫赠司空谥大鉴正号
大广智大兴善寺三藏沙门不空奉 诏译

尔时婆伽梵住极乐世界。与诸大众宣说妙法。时金刚手菩萨。从座而起偏袒右肩。双膝著地顶礼观自在菩萨摩訶萨足。白观自在菩萨言。圣者住大悲解脱如幻三昧。能除一切有情苦恼。与世出世利益安乐。假使三千大千世界一切众生。同时有种种苦恼及八难苦。或希望世间出世果报。若能一心称念观自在菩萨摩訶萨名号。应时不舍大悲誓愿。即现种种随类之身。能满众生一切胜愿。亦能护持国界拔济苦难。亦能摄受养育增长吉祥。亦能遮止囚禁苦形。亦能销除蛊毒鬼魅及诸恶病。亦能临阵禁制刀杖。亦能消除水火灾难。亦能断除[示*厭]祷咒诅。亦能结护方隅地界。唯愿圣者哀愍未来一切有情国王男女。若净信三宝护持佛法。相承王业勿令断绝。为彼等故说轨仪陀罗尼加持方便。

尔时观自在菩萨摩訶萨。从座而起顶礼佛足。右绕三匝还坐本处。合掌向佛而白佛言。唯愿世尊哀愍加持。我有叶衣观自在菩萨摩訶萨陀罗尼。能除一切有情灾祸。疫疾饥俭劫贼刀兵。水旱不调宿曜失序。亦能增长福德国界丰盛人民安乐。我今欲说唯愿听许。佛言善哉善哉随汝意说。尔时观自在菩萨。承佛威神而说陀罗尼曰。

曩谟啰怛曩(二合)怛啰(二合)夜(引)野(一)曩谟阿弭路(引)婆(去引)野(二)怛他(去引)蘖路(引)夜(引)啰贺(二合)帝三(去)藐三(去)没驮(引)野(三)曩谟阿(去引)哩野(二合引)嚩路(引)枳帝湿嚩(二合)啰野(四)冒地萨怛嚩(二合引)野(五)摩訶萨怛嚩(二合引)野(六)摩贺迦(引)嚩拏(尼整反)迦(引)野(七)曩谟摩贺娑他(二合去引)么钵啰(二合引)跋路(二合引)野(八)冒地萨怛嚩(二合引)野(九)摩贺萨怛嚩(二合)野(十)摩贺迦鲁拏(尼整反)迦(引)野(十一)嚩(引)么宁怛鏖(二合引)曩么写(去引)弭(十二)怛鏖(二合引)曩么写(去引)弭嚩(引)么宁(十三)毗舍止钵啰(二合)拏舍嚩哩(十四)钵啰(二合)拏舍嚩哩毗舍止(十五)婆(去)誑嚩底(丁以反十六)跋舍跋啰输(上)播舍驮哩拏(十七)夜(引)[寧*頁]迦[寧*頁]质(十八)婆(去)夜(引)[寧*頁]聿(二合)答跋(二合)你也(二合)么(引)曩(引)[寧*頁]聿(二合)答跋(二合)捻帝(十九)夜(引入)迦(引)室质(二合)你(泥以反)多庾(二十引)夜(引入)迦(引)室质(二合)怛么(二合)哩庾(二十一)夜(引)迦(引)室质(二合)摩贺(引)么(引)哩庾(二合二十二)曳计质弩钵捺啰(二合)嚩(无跋反二十三)曳计质弩播(引)夜(引)娑(引入二十四)曳计质捺地野(二合引)婆嚩(准上引二十五)曳计质弩跋萨虐(引二十六)坞跋萨誑三(去)满驮

(引)𪔐(引二十七)𪔐钵捻帝(二十八)萨𪔐(引)[寧*頁]踣(引)[寧*頁]萨𪔐(引)娑𪔐(二合引二十九)萨吠帝𪔐(引)𪔐多(三十)𪔐武(无后反)钵捻帝𪔐(三十一)半旄多娑多(二合)娜𪔐𪔐萨底曳(二合三十二)萨底也(二合)𪔐(引)计(引)𪔐(三十三)惹(自娜反)惹惹惹(三十四)𪔐鼻室止(二合)半旄踣(引三十五)地瑟𪔐(二合)带(引)漫𪔐𪔐(二合)钵乃(引三十六)么(鼻声)么(准上)萨𪔐萨𪔐𪔐(二合引)难(上)者(三十七)𪔐迦𪔐(二合引)矩𪔐(三十八)𪔐不井(二合)矩𪔐(三十九)𪔐𪔐𪔐𪔐(二合引)𪔐矩𪔐(四十)𪔐𪔐[𪔐/(阿-可+辛)/木]𪔐(二合)𪔐(上)矩𪔐(四十一)𪔐𪔐𪔐(引)𪔐𪔐矩𪔐(四十二)𪔐(引)井矩𪔐(四十三)娑𪔐(二合)娑底野(三合)野𪔐矩𪔐(四十四)难(上)𪔐𪔐𪔐𪔐(引)[𪔐*朗]矩𪔐(四十五)设娑𪔐𪔐(三合)𪔐𪔐𪔐[𪔐*朗]矩𪔐(四十六)尾洒𪔐(引)洒南矩𪔐(四十七)尾洒𪔐(引)舍𪔐矩𪔐(四十八)𪔐(引)么(引)满𪔐矩𪔐(四十九)𪔐𪔐𪔐满𪔐左矩𪔐(五十)𪔐你也(二合)他(去引五十一)阿密𪔐(二合)帝阿密𪔐(二合)𪔐纳𪔐(二合)吠(五十二)阿𪔐𪔐(二合)娑𪔐(二合引)𪔐(五十三)么(鼻声引)么𪔐么(同前引)么𪔐(五十四)舍么钵𪔐(二合)舍么(五十五)𪔐奴(鼻声)尾𪔐奴(准前五十六)𪔐黎𪔐母黎娑𪔐(二合)𪔐

心真言曰。

唵(一)钵𪔐(二合)𪔐舍𪔐𪔐(二)𪔐发𪔐(半声三)

时观自在菩萨。说此陀罗尼已。白佛言世尊。若善男子善女人。诵此陀罗尼一遍。即护自身。若诵两遍即护伴侣。若诵三遍能护一家。若诵四遍护一聚落。若诵五遍护一国界。若国内疫病流行。应取白[疊*毛]阔一肘半长二肘。先令画人洁净斋戒。以瞿摩夷汁和少青碌。以香胶和。勿用皮胶。取鬼宿日。画叶衣观自在菩萨像。其像作天女形。首戴宝冠冠有无量寿佛。璎珞环钏庄严其身。身有圆光火焰围绕。像有四臂右第一手当心持吉祥果。第二手作施愿手。左第一手持钺斧。第二手持罽索。坐莲华上。画像成已悬于竿上。令一人执持。执竿之人无间断诵叶衣观自在菩萨陀罗尼。声鼓鸣磬。所击之杖用楠枳王真言。加持二十一遍方乃击之。真言曰。

唵楠枳𪔐(短声)弱

又令二人诵赞。一人诵吉庆赞。一人诵吉祥赞。令知法弟子三五人。一人持香炉烧安悉香。其香以叶衣观自在菩萨心真言。加持一百八遍。然后取烧香烟勿令断绝。一人持贤瓶。满盛香水插华果树枝。令持瓶人在前先行引像。二人吹蠡。引入王宫有旋一匝。南门而出复从东。入却绕城内坊市一匝。便城南门出。城南门外置一大水瓶。于中置种种饮食杂果及𪔐。阿闍梨诵妙色身如来真言加持七遍。然后诵叶衣观自在菩萨陀罗尼七遍。于真言句中。称国王名号加持。愿国王界无诸灾难。然后于路侧旷野。弃掷水瓶令破。作是告言。阎魔

界中行病鬼等。汝等受领此饮食。复道而归。于诸有情起大慈心。令此国界无诸灾难。

又法欲求长寿无病者。随意大小。[疊*毛]上画叶衣观自在菩萨像。于施愿手下。画彼男女。其像置道场中。每日香华饮食旋绕供养发愿。常得加持满其所愿。

又法若国王男女难长难养。或短寿疾病缠眠寝食不安。皆由宿业因缘生恶宿直。或数被五曜陵逼本宿。令身不安。则于所居之处。用牛黄或纸或素。上书二十八药叉将真言。帖四壁上。先于东方壁上。帖四大药叉将真言。从东北角起首。所谓第一药叉将真言曰。

唵你(引)啰伽(二合)吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合引)诃

第二药叉将真言曰。

唵苏寔怛啰(二合)吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合)诃

第三药叉将真言曰。

唵布啰拏(二合)迦吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合)诃

第四药叉将真言曰。

唵迦比𑖀𑖡𑖛𑖛(二合)诃

次于南方壁上。贴四大药叉将真言。

第一药叉将真言曰。

唵僧伽吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合引)诃(引)

第二药叉将真言曰。

唵坞波僧伽吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合引)诃(引)

第三药叉将真言曰。

唵商企罗吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合引)诃(引)

第四药叉将真言曰。

唵难(上)娜(上)吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合引)诃(引)

次于西方壁上。贴四大药叉将真言。

第一药叉将真言曰。

唵诃哩吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合引)诃

第二药叉将真言曰。

唵诃哩计奢吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合引)诃(引)

第三药叉将真言曰。

唵钵啰(二合)仆吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合引)诃(引)

第四药叉将真言曰。

唵迦比罗吒𑖀𑖡𑖛𑖛(二合引)诃(引)

西北隅舍上一大药叉将真言曰。

唵嚩庾吒呾吽弱娑嚩(二合引)诃

帖真言已。于二十八大药叉将位。各各以香涂一小坛。坛上烧香杂华。饮食灯烛阙伽虔诚启告。唯愿二十八大药叉将并诸眷属。各住本方护持守护某甲令除灾祸不祥疾病夭寿。获得色力增长聪慧。威肃端严具足。易养易长寿命长远。作是加持已。二十八大药叉将不敢违越诸佛。如观自在菩萨及金刚手菩萨教敕。昼夜拥护卧安觉安获大威德。若有国王作此法者。其王境内灾疾消灭。国土安宁人民欢乐。

又法应画本生宿直。每月供养。若作如是法者。恶宿直转成吉祥。以白檀香刻作叶衣观自在菩萨像。并于桦皮上书此真言。共带。若作此法取鬼宿直日受灌顶。其灌顶瓶以缯系项。满盛香水。水中著七宝及五种药。所谓娑诃者啰等。娑诃泥嚩。建吒迦哩。勿哩诃底。拟哩羯啰拏。及五种子诸香等。以叶衣观自在陀罗尼。加持一百八遍。以用灌顶洗诸障碍。灌顶已。取一瓦碗盛种种饮食。彼男女头上绕三匝。令一知法远送掷破。即结线索。以叶衣真言加持系其头上。若作如是法。身上疾病鬼魅[示*厭]禱。执曜凌逼本命宿所皆悉殄灭。

又法若人疫病。取舍弥木(此国无取楮木替之)燃火然后酥护摩。人发人骨投一百八遍于火中烧。七日已来每日供养。叶衣观自在菩萨。护摩之时。称彼国城名聚落名村坊名。一切灾难悉皆除灭。如是象疫马疫牛疫水牛疫。各取本类骨本毛。作护摩七日七夜亦皆灾灭。

又法取一瓶满盛香水。诵真言加持一百八遍以水淋彼畜。一切疫病悉皆消灭。

又法若人头痛。取有香气华加持一百八遍。令鼻嗅即得除愈。

又法若人患鬼。魅取粳米粉。担作彼魅形。以镵刀诵段段截之。七日护摩即得除差。

又法若人患疟。若一日二日三日。乃至七日或长时。患疟用牛黄书此真言。戴即得除差。

又法或婴孩鬼魅。书此真言带则得除愈。

又法劫贼侵夺坊市村邑。或欲远游路畏劫盗取佉陀罗木末。护摩诵真言一百八遍。所去之处无诸障碍。

又法若虫食苗稼。取砂以真言加持一百八遍。散于田中虫自远去五谷丰熟。

叶衣观自在菩萨经